

En Castellar del Vallés a seis de Junio  
de mil novecientos ochenta. Siendo las veinte  
veinte horas, se reunen en la Casa Consistorial  
los Sres. Don Miguel Pout Alguersuari, Alcalde-  
Presidente; Don Salvador Gázquez Calvo, Don  
Francisco Fariol Viñals, Don Antonio Castillejo  
Delgado, Don José M.<sup>o</sup> Costa Alguer, Don Juan  
Van Miralles Figueras, Don Simón García Cal-  
ventus, Don José Ramón Recoda i Lutié, Don  
José Sales Rubertá, Don José Ferreray Niell,  
D.<sup>o</sup> M.<sup>o</sup> Doloy Cos i Argemí, Don Enric Máj Tapuer-  
ca, Don Francisco Hobei Estapé, Don Tomás  
Ferrer, Sospedra y la Sra. Inmaculada Tort  
de Val, habiendo excusado la asistencia Don  
Germán Calvo Catalá, componentes del H. Jun-  
tamento Pleno, al objeto de celebrar sesión  
ordinaria.

Se efectúa por el Sr. Secretario Habilitado  
la lectura del borrador del acta de la sesión  
anterior y hallada conforme se acuerda por  
unanimidad de los asistentes su aprobación.

Habiendo la sesión por el Sr. Presidente  
se pasan a discutir los asuntos indicados en  
la Orden del día, que se inicia una

#### Propuestas de la Alcaldía

Con la exposición del siguiente dictamen:

A Castellar del Vallés a seis de Juny  
del mil nou-cents vuitanta. Es sent les vint  
leores i trenta minuts, es reunixen a la Casa de la  
Vila els senyors: En Miguel Pout i Alguersuari,  
Batlle-President; En Salvador Gázquez i Calvo,  
En Francisco Fariol i Viñals, N.<sup>o</sup> Antoni Castillejo  
i Delgado, En José M.<sup>o</sup> Costa i Alguer, N.<sup>o</sup> Juan  
van Miralles i Figueras, En Simón García i Cal-  
ventus, En José Ramón Recoda i Lutié, En  
José Sales i Rubertá, En José Ferreray i Ni-  
ell, Na Maria Doloy Cos i Argemí, N.<sup>o</sup> Enric Máj i  
Tapuerca, En Francisco Hobei i Estapé, En  
Tomás Ferrer, i Sospedra i la Sra. Inmaculada  
de Tort i de Val, havent-se excusat l'assistència  
d'En Germán Calvo i Catalá, components de  
l'Hiuntament Plé, sota l'objecte de celeb-  
rar sessió ordinària.

Pel Sr. Secretari Habilitat se fa lectura  
de l'esborrany de l'acta de la sessió anterior,  
i havent-li estat conforme s'acorda per una-  
nimitat dels assistents llur aprovació.

Habent la sessió pel Sr. President es passen  
a discutir els assumptes indicats a l'Ordre  
del dia, iniciant-se amb una

#### Propostes d'Alcaldia

Abans l'exposició del següent dictamen:

Considerando que la irreparable pérdida que ha supuesto el fallecimiento del Concejal Don Juan Miró y Castillo, este Alcalde-Presidente al Pleno propone adopte el continuado Acuerdo

Transmitir a la viuda y demás familiares el más sentido y profundo pésame por el fallecimiento de Don Juan Miró y Castillo.

Es aprobado por unanimidad.

A continuación suete a aprobación el dictamen correspondiente a la comunicación del fallecimiento del Concejal Don Juan Miró Castillo, a la Junta Electoral de Zona, que dice:

Resultando que el pasado día 25 falleció el Concejal de este Consistorio Don Juan Miró Castillo.

Considerando lo establecido en el artículo 11, apartado 6, de la actual Ley de Elecciones Locales, y demás disposiciones de aplicación, esta Alcaldía Presidencia, al Excmo. Ayuntamiento Pleno propone adopte los continuados Acuerdos

Primero: - Dar cuenta del fallecimiento del Concejal Don Juan Miró Castillo, a la Junta Electoral de Zona, acompañando a la

Havent considerat la irreparable pèrdua que ha suposat la mort del Conseller Don Juan Miró i Castillo, aquest Batlle proposa al Plei l'adopció del d'acord

Transmetre a la vidua i demás familiars el trist condol que sentim per la mort d'En Joan Miró i Castillo.

Es aprovat per unanimitat.

A continuació es sotmet a aprovació el dictamen corresponent a la comunicació de la mort del Conseller, En Joan Miró i Castillo, a la Junta Electoral de Zona, que diu:

Havent resultat que el passat dia 25 morí el Conseller d'aquest Consistori, En Joan Miró i Castillo.

Considerant l'establert a l'article 11, apartat 6, de l'actual Lei d'Eleccions Locals, i demás disposicions d'aplicació, aquesta Alcaldia-Presidencia, a l'Excm. Ajuntament Plei proposa l'adopció dels continuats Acords

Primero: - Informar de la mort del Conseller, En Joan Miró i Castillo, a la Junta Electoral de Zona, acompanyant a



comunicación del presente, certificado de defunción.

Segundo.- Solicitar de la Junta Electoral de Zona, la expedición de la correspondiente credencial al candidato que debe ocupar el puesto vacante de Concejal.

Tercero.- Facultar al Utr. Sr. Alcalde para la firma de los documentos que sean necesarios.

Tras breve explicación por parte de la Presidencia, del procedimiento para cubrir la vacante, al no hacerse uso de la palabra por ningún miembro del Consistorio, es aprobado por unanimidad.

Igualmente por la Presidencia se somete a aprobación el dictamen correspondiente a la propuesta de aceptación de la cesión gratuita de los terrenos de este término, calle Bairada de Palau, que dice:

Resultando que D<sup>ña</sup> Florencia Torrella Vila, será la dirigida esento a esta Alcaldia, ofreciendo la cesión gratuita de unos terrenos de su propiedad en la calle Bairada del Palau.

Considerando que la adquisición por el Ayuntamiento de estos terrenos comporta una mayor futura disposición de patrimonio, esta Al.

l'esent del present, certificat de defunció.

Segon.- Sol·licitar de la Junta Electoral de Zona, l'expedició de la correspondent credencial al candidat que haurà d'ocupar el lloc vacant de Conceller.

Tercer.- Facultar a l'Utr. Sr. Batlle per la signatura dels documents que facin falta.

Aprés d'una breu explicació per part de la Presidència, sobre el procediment per a cobrir la vacant, al no haver-se fet ús de la paraula per cap dels membres del Consistori, fou aprovat per unanimitat.

Igualment per la Presidència és sotmesa a aprovació el dictamen corresponent a la proposta d'acceptació de la cessió gratuïta dels terrenys del carrer Bairada del Palau, d'aquest terme, que diu:

Resultant que Na Florencia Torrella i Vilasoro ha dirigit un escrit en aquesta Alcaldia, amb la finalitat d'oferir la cessió gratuïta d'uns terrenys de llur propietat, en el cp. Bairada del Palau.

Considerant que l'adquisició per l'Ajuntament d'aquests terrenys comporta una millor disposició de cara al futur de patrimoni, aquesta Al.

caldia-Preidencia al Excmo. Ayuntamiento  
Pleno propone adopte los continuados  
Acuerdos

Primero.- Aceptar la oferta de cesion formulada por Doña Florencia Torrella Vilasero, con respecto a la cesion de la unda propiedad de unos terrenos sitos en este termino Municipal, Baixada de Palau antes Torrente, lindante con Iglesia, de su pertenencia teniendo en cuenta que los mismos van a revertir en Patrimonio publico.

Segundo.- Hacer constar el agradecimiento de la Corporacion con respecto al gesto altruista de Doña Florencia Torrella Vilasero, en cuanto a la cesion totalmente gratuita que esta dispuesta a realizar.

Tercero.- Facultar al Ilmo. Sr. Alcalde-Presidente para comparecer ante Notario y otorgar la correspondiente escritura publica.

Tras algunas aclaraciones hechas a propuesta de algun miembro del Consistorio, pasado a votacion, es aprobado por unanimidad.

#### Comision de Urbanismo

Inicia esta Comision la exposicion de sus asuntos, con el dictamen correspondiente a la ratificacion de la adjudicacion de

caldia-Preidencia a l'Excmo. Ayuntamiento  
Plé proposa l'adopció dels continuats  
Acords

Primero.- Aceptar l'oferta de cesio formulada per Na Florencia Torrella i Vilasero, amb respecte a la cesio de la unda propietat d'uns terrenys situats en el carrer Baixada del Palau, abans Torrent, d'aquest terme municipal, lindant amb l'Església, de leur pertinença, tenint en compte que els esmentats terrenys van a revertir en Patrimoni públic.

Segon.- Fer constar l'agraïment de la Corporacio amb respecte al gest altruista de Na Florencia Torrella i Vilasero, corresponent a la cesio completament gratuita de que esta disposada a realitzar.

Tercer.- Facultar a l'Ilmo. Sr. Ballde-President per compareixer davant el Notari i otorgar la corresponent escriptura publica.

Aprés d'algunes declaracions fets a proposta d'algun membre del Consistori, passat a votació, s'aprova per unanimitat.

#### Comissió d'Urbanisme

Aquesta Comissió comença l'exposició dels seus assumptes amb el dictamen corresponent a la ratificació de l'adjudicació de les obres



las obras de equipamiento del pozo "Fout de la Riera", que dice:

Resueltos que está acreditada la urgencia de la realización de las obras de equipamiento del pozo "Fout de la Riera".

Resueltos que el importe de la contratación de dichos trabajos no supera el 5% del importe del presupuesto ordinario en gastos.

Resueltos que conforme en lo prevenido en el artículo 117, 3º del Texto Articulado, parcial de la Ley 31/1975, dadas las especiales circunstancias de la obra, y teniendo en cuenta que la Sociedad de Abastecimientos Urbanos y Rurales es una Empresa vinculada al sector e idónea para la realización de la obra que pretende llevar a término, dadas las circunstancias de urgencia.

Considerando que examinado por los Servicios Técnicos el proyecto presentado por S.A.U.R., el mismo presenta ventajas para la población, el Delegado que suscribe al Pleno propone adoptar los continuados

Acuerdos

Primero.- Adjudicar la realización de las obras de equipamiento del pozo "Fout

d'equipament del pou "Fout de la Riera", que diu:

Resueltos que está acreditada la urgencia de la realización de las obras d'equipament del pou "Fout de la Riera".

Resueltos que l'import de la contractació dels esmentats treballs no supera el 5% de l'import del pressupost ordinari en despeses.

Havent resolt que de conformitat amb l'establert a l'article 117, 3º del Text Articulat, parcial de la Ley 31/1975, donades les especials circumstàncies de l'obra, i tenint en compte que la Societat d'Abastiments Urbans i Rurals és una Empresa vinculada al sector i idònia per la realització de l'obra que es pretén portar a terme, segons s'han donat les circumstàncies de urgència.

Considerant que els Serveis Tècnics han examinat el projecte presentat per S.A.U.R., l'esmentat projecte presenta avantatges per la població, el Delegat que suscriu al Plei proposa l'adopció dels continuats

Acords

Primero.- Adjudicar la realització de les obres d'equipaments del pou "Fout

de la Riera" a S.A.U.R. por la cantidad de Dos millones noventa y cuatro mil novecientos veintitrés pesetas (2.094.923'-ptas.), ratificado el acuerdo de la Comisión Municipal Permanente de fecha 27 de Mayo actual.

Segundo.- Proceder a la contratación directa con S.A.U.R., sujeto a las condiciones que figuran en el presupuesto y proyecto presentados, y a las generales de aplicación y a las que figuran en el correspondiente contrato que se formalizará, facultando al Sr. Alcalde de firma de cuantos documentos sean necesarios.

Es aprobado por unanimidad.

A continuación se somete a aprobación el siguiente dictamen correspondiente a la aprobación inicial del estudio de detalle de una manzana de la población, que dice:

Resultando que para el mejor desarrollo urbanístico de la manzana comprendida entre las calles José Girbau Homet, Lagares, "D", y "calle en proyecto" de esta población sería conveniente la aprobación de normas subsidiarias de desarrollo.

Considerando que la actual legislación permite la aprobación de dichas nor-



de la Riera" a S.A.U.R. per la quantitat de Dos milions noranta-quatre mil nou-cent vint-i-tres pessetes (2.094.923'-ptes.), ratificant l'acord de la Comissió Municipal Permanent de data 27 de Maig del actual.

Segon.- Procedir a la contractació directa amb S.A.U.R., subjecte a les condicions que figuren en el pressupost i projecte presentats, i a les generals d'aplicació i a les que figuren en el corresponent contracte que es formalitzarà, facultant a l' Sr. Batlle per la signació de tots els documents que facin falta.

Es aprovat per unanimitat.

A continuació es sotmet a aprovació el següent dictamen corresponent a l'aprovació inicial de l'estudi de detall d'una illa de la població, que diu:

Resultant que per el millor desenvolupament urbanístic de l'illa que es troba situada entre els carrers Josep Girbau i Homet, Lagares, "D", i "carrer en projecte", d'aquesta població, seria convenient l'aprovació de normes subsidiàries de desenvolupament.

Considerant que l'actual legislació permet l'aprovació de dites normes

mas o estudio de detalle de determinados sectores de la poblacion, esta Comision al Pleno propone adopte los continuados

Acuerdos

Primero.- Aprobar inicialmente el estudio de detalle de la manzana comprendida entre las calles Josep Girbau Homet, Lagotes, "D" y "en proyecto", de esta poblacion.

Segundo.- Exponer a informacion publica el referido estudio durante el plazo de un mes, de conformidad con el articulo 41 y 42 de la Ley del Suelo.

Tras breve explicacion por el ponente, al no hacerse uso de la palabra por los demas miembros del Comision, es aprobado por unanimidad.

A lo seguido, se somete a aprobacion el dictamen referente a la aceptacion de cesion que realizan los propietarios de la manzana delimitada por las calles Lagotes, "en proyecto", "D", y "A", que dice:

Resueltos que los propietarios de los terrenos comprendidos en la manzana delimitada por las calles Josep Girbau Homet, Lagotes, "D" y "en proyecto", estan dispuestos a ceder gratuitamente al Ayuntamiento una parte de

o estudi de detall de determinados sectors de la poblacion, aquesta Comissio al Plei proposa l'adopcio dels continuats

Acords

Primer.- Aprovar inicialment l'estudi de detall de l'illa que es troba situada entre els carrers Josep Girbau i Homet, Lagotes, "D" i "en projecte", d'aquesta poblacio.

Segon.- Exposar a informacio publica l'esmentat estudi durant el plaç d'un mes, de conformitat amb l'article 41 i 42 de la Ley del Sol.

Apris d'una breu explicacio pel ponent, i al no haver-li hagut cap comentari per part dels demes membres del Comission, s'aprova per unanimitat.

A continuacio, es sotmet a aprovacio el dictamen referent a l'acceptacio de la cesio que realitzen els propietaris de l'illa delimitada pels carrers Lagotes, "en projecte", "D", i "A", que diu:

Resueltos que els propietaris dels terrenys que es troben inclosos dins de l'illa delimitada pels carrers d'en Josep Girbau i Homet, Lagotes, "D" i "en projecte", estan disposats a ceder gratuitamente a l'Ajuntament una part dels

Terrenos calificados de zona verde y situados en frente de la referida manzana.

Considerando que la cesión que se propone beneficia al Ayuntamiento por cuanto le proporciona mayor disponibilidad para dotar a la población de mas y mejores servicios, esta Comisión al Pleno propone adopte los continuados

### Acuerdos

Primero. - Aceptar la oferta de cesión gratuita formulada por los propietarios D<sup>o</sup> María Casanueva Pauet, Don Juan Ribatallada Turell y Don Francisco Tomas Gavilán con respecto a la cesión de la propiedad del terreno calificado de zona verde, comprendido entre las calles Lagotes, "D", "En proyecto" y calle "A" de esta población.

Segundo. - Facultar al Utr. Sr. Alcalde. Presidente para comparecer ante notario y otorgar la correspondiente escritura pública.

Al no hacerse uso de la palabra por ningún miembro del Consistorio, es aprobado por unanimidad.

Esta Comisión finaliza su turno con la exposición del siguiente dictamen:

Resultando que la Excmo. Diputación de

Terrenys qualificats com a zona verde i situats davant de l'esmentada il·la.

Considerant que la cessió que es proposa beneficia a l'Ajuntament ja que li proporciona major disponibilitat per a dotar a la població de més i millors serveis, aquesta Comissió al Plei proposa l'adopció dels continuats

### Acordos

Primer. - Aceptar l'oferta de cessió gratuita formulada pels propietaris Na Maria Casanueva i Pauet; En Joan Ribatallada i Turell i En Francisco Tomas i Gavilán amb respecte a la cessió de la propietat del terreny qualificat de zona verde, comprès entre els carrers Lagotes, "D", "En projecte" i carrer "A", d'aquesta població.

Segon. - Facultar a l'Utr. Sr. Batlle. President per compareixer davant del Notari i otorgar la corresponent escriptura pública.

Al no fer-x us de la paraula per cap dels membres del Consistori, es aprova per unanimitat.

Aquesta Comissió finalitza el seu torn amb l'exposició del següent dictamen:

Havent resultat que l'Excmo. Diputació de





Barcelona ha elaborado un estudio sobre la delimitación de Travesías y zonas urbanas de las Carreteras C-1415-A, BV-1249 y B-170, de este término municipal.

Considerando que los Servicios Técnicos han procedido a un estudio de la propuesta presentada por la Excmo. Diputación.

Considerando que de conformidad con la legislación vigente cabe la aprobación por el Ayuntamiento, esta Comisión al Pleno propone adopte los continuados

#### Acuerdos

Primero: - Aprobar la delimitación de Travesías y zonas urbanas de las carreteras que pasan por este término municipal C-1415-A, BV-1249 y B-170 de conformidad con la relación adjunta.

Segundo: - Comunicar los presentes acuerdos a la Excmo. Diputación de Barcelona, a los efectos oportunos.

Pasada a votación, es aprobada por unanimidad.

#### Comisión de Hacienda

Fue retirado el dictamen correspondiente a la propuesta de aumento de sueldos del Ayuntamiento para el ejercicio de 1980.

#### Comisión de Gobernación

Barcelona ha elaborat un estudi sobre la delimitació de Traveseres i zones urbanes de les carreteres C-1415-A, BV-1249 i B-170, d'aquest terme municipal.

Considerant que els Serveis Tècnics han procedit a un estudi de la proposta presentada per l'Excmo. Diputació.

Considerant que de conformitat amb la legislació vigent cal l'aprovació per l'Ajuntament, aquesta Comissió al Plè proposa l'adopció dels continuats

#### Acords

Primer: - Aprovar la delimitació de Traveseres i zones urbanes de les carreteres que passen per aquest terme municipal C-1415-A, BV-1249 i B-170 de conformitat amb la relació adjunta.

Segon: - Comunicar els presents acords a l'Excmo. Diputació de Barcelona, als efectes oportuns.

Passada a votació, s'aprova per unanimitat.

#### Comissió d'Hisenda

Fou retirat el dictamen corresponent a la proposta d'augment de sous de l'Ajuntament per l'exercici de 1980.

#### Comissió de Governació

Se somete a aprobacion el dictamen correspondiente a la aprobacion de la distribucion de las entidades de poblacion, que dice:

Resultando que la Delegacion Provincial de Estadística debe actualizar los censos de poblacion.

Resultando que dando cumplimiento a lo interesado por el mencionado Organismo, y dentro de los trabajos preliminares para la confeccion de los Censos generales de la poblacion de 1980, cabe el Delegado que suscribe al Ayuntamiento Pleno proponer adopte el siguiente

Acuerdo

Aprobar la distribucion de las Entidades de poblacion de esta localidad para la correspondiente elaboracion de los censos generales de la poblacion de 1980, de conformidad al croquis y relaciones adjuntas.

Después de breve explicacion por el ponente, es aprobado por unanimidad.

Seguidamente se somete a aprobacion el dictamen correspondiente a la creacion de la Ordenanza con fin no fiscal sobre instalacion de "Containers" en la via pública, que dice:

Resultando que la Comision proponente ha considerado conveniente, para la buena

Es someta a aprovacio el dictamen corresponent a l'aprovacio de la distribucio de les entitats de la poblacio, que diu:

Havent resultat que la Delegacio Provincial de Estadística ha de actualitzar els censos de poblacio.

Resultant que havent donat compliment a l'interessat per l'esmentat Organisme, i dins dels treballs preliminars per la confeccio dels Censos generals de la poblacio de 1980, cal que el Delegat que suscriu a l'Ajuntament Plei proposi l'adopcio del següent

Acord

Aprovar la distribucio de les Entitats de poblacio d'aquesta localitat per la corresponent elaboracio dels censos generals de la poblacio de 1980, de conformitat al croquis i relacions adjunts.

Després d'una breu explicacio pel ponent és aprovat per unanimitat.

Seguidament es someta a aprovacio el dictamen corresponent a la creacio de l'Ordenanza amb fins no fiscal sobre la instal·lacio de "Containers" a la via pública, que diu:

Resultant que la Comissio proponent ha considerat convenient, per la bona marxa



marcha del Municipio, la creació de una Ordenanza Municipal con el fin no fiscal sobre instal·lació de contenidors en la via pública.

Considerando que el artículo 108 de la Ley de Régimen Local faculta al Ayuntamiento para la aprobación de Ordenanzas en la esfera de su competencia.

Considerando asimismo que el artículo 109 del mismo cuerpo legal en relación con el artículo 7, 2º, del Reglamento de Servicios, establecen el procedimiento a seguir para la aprobación de las Ordenanzas y Reglamentos aprobados por el Ayuntamiento, esta Comisión al Ayuntamiento Pleno propone adopte los continuados

#### Acuerdos

Primero.- Aprobar la creación de la Ordenanza Municipal con fin no fiscal de instalación de contenidors en la via pública.

Segundo.- A los efectos de su examen y reclamación exponer al público la Ordenanza a que se hace referencia en el anterior acuerdo, por un periodo de quince días, previa publicación del correspondiente edicto en el Boletín Oficial de la Provincia, de conformar-

del Municipio, la creació d'una Ordenanza Municipal amb fi no fiscal sobre la instal·lació de contenidors a la via pública.

Considerant que l'article 108 de la Llei del Règim local faculta a l'Ajuntament per l'aprovació d'Ordenances dins de l'espai de llur competència.

Considerant tanmateix que l'article 109 del mateix cos legal en relació amb l'article 7, 2º del Reglament de Servis, estableixen el procediment a seguir per l'aprovació de les Ordenances i Reglaments aprovats per l'Ajuntament, aquesta Comissió a l'Ajuntament Plé proposa l'adopció dels continuats

#### Acords

Primer.- Aprovar la creació de l'Ordenanza Municipal amb fi no fiscal d'instal·lació de contenidors a la via pública.

Segon.- Als efectes de llur examen i reclamació s'haurà d'exposar al públic l'Ordenanza a que es fa referència a l'anterior acord, per un període de quinze dies, previa publicació del corresponent edicte en el Boletín Oficial de la Provincia, de conformar-

unidad a lo establecido en el artículo 109 de la Ley de Régimen Local y en el artículo 7, 2º del Reglamento de Servicios.

Tercero.- Transcurrido el período de información al público remitir la Ordenanza citada al organismo correspondiente de conformidad a los preceptos legales citados y Real Decreto 2115/78 de 28 de Julio.

El Delegado ponente explica el sentido complementario de la Ordenanza que se propone con la fiscal ya existente sobre ocupación de vías públicas por materiales de la construcción y análogos.

Passada a votación, es aprobada por unanimidad.

Se somete a aprobación el dictamen correspondiente a la creación de la Ordenanza con fin no fiscal sobre Transporte y vertido de tierras, que dice:

Resultando que la Comisión proponente ha considerado conveniente para la buena marcha del Municipio, la creación de una Ordenanza Municipal con el fin no fiscal sobre transporte y vertido de tierras.

Considerando que el artículo 108 de la Ley de Régimen Local faculta al Ayuntamiento para la aprobación de Ordenanzas en la esfera

ambor l'establert a l'article 109 de la Ley del Régimen Local i en l'article 7, 2º del Reglament de Servis.

Tercer.- Havent transcorregut el període d'informació al públic s'haurà de remetre l'ordenança esmentada a l'organisme corresponent de conformitat amb els preceptes legals ja esmentats i Real Decret 2115/78 del 28 de Julio.

El Delegat ponent explica el sentit complementari de l'Ordenança que es proposa amb la fiscal ja existent sobre l'ocupació de vies públiques per materials de la construcció i anàlegs.

Passada a votació, es aprova per unanimitat.

Es sotmet a aprovació el dictamen corresponent a la creació de l'Ordenança amb fin no fiscal sobre Transport i abocament de terres, que diu:

Havent resultat que la Comissió proponent ha considerat convenient per el bon funcionament del Municipi, la creació d'una Ordenança Municipal amb fin no fiscal sobre transport i abocament de terres.

Considerant que l'article 108 de la Ley del Régimen Local faculta a l'Ajuntament per l'aprovació l'Ordenances, dins de l'espai



de su competencia.

Considerando asimismo que el artículo 109 del mismo cuerpo legal en relación con el artículo 7, 2º del Reglamento de Servicios, establecen el procedimiento a seguir para la aprobación de las Ordenanzas y Reglamentos aprobados por el Ayuntamiento, esta Comisión al Ayuntamiento Pleno propone adoptar los continuados.

Acuerdos

Primero.- Aprobar la creación de la Ordenanza Municipal con fin no fiscal sobre Transporte y vertido de tierras.

Segundo.- A los efectos de su examen y reclamación exponer al público la Ordenanza a que se hace referencia en el anterior acuerdo, por un período de quince días, previa publicación del correspondiente edicto en el Boletín Oficial de la Provincia, de conformidad a lo establecido en el artículo 109 de la Ley de Régimen local y en el artículo 7, 2º del Reglamento de Servicios.

Tercero.- Transcurrido el período de información al público remitir la Ordenanza citada al organismo correspondiente de conformidad a los preceptos legales y Real Decre-

de leur compétence.

Considérant l'annulation que l'article 109 del mateix cos legal en relació amb l'article 7, 2º del Reglament de Servis, estableixen el procediment a seguir per l'aprovació de les Ordenances i Reglaments aprovats per l'Ajuntament, aquesta Comissió a l'Ajuntament Plei proposa l'adopció dels continuats.

Acords

Primer.- Aprovar la creació de l'Ordenança Municipal amb fi no fiscal sobre transports i abocament de terres.

Segon.- Als efectes de llur examen i reclamació s'haurà d'exposar al públic l'Ordenança a que es fa referència a l'anterior acord per un període de quinze dies, previa publicació del corresponent edicte en el Butlletí Oficial de la Província, de conformitat amb l'establert a l'article 109 de la Lei de Règim local i en l'article 7, 2º del Reglament de Servis.

Tercer.- Havent transcorregut el plaç d'informació al públic s'haurà de remetre l'ordenança ja esmentada a l'organisme corresponent, de conformitat amb els preceptes legals

to 2115/80 de 28 de Julio.

El Tte. de Alcalde de Urbanismo, vista la necesidad de tener un vertedero permanente de tierra, angiere la idoneidad para su instalación, en el "Sot de Goleres". El Teniente admite la sugerencia y manifiesta que precisamente la nueva Ordenanza ya prevé esta cuestión.

Es aprobado por unanimidad.

### Comisión de Deportes y Ocio

Con la exposición del siguiente dictamen:  
Resultando que debe procederse a la realización de obras de reparación de las piscinas municipales.

Resultando que los Servicios Técnicos informan de la urgencia de la realización de las mismas.

Resultando que de conformidad a la legislación vigente se han solicitado tres presupuestos.

Resultando que el presentado por la Empresa Construcciones Lucio ofrece garantías y ventajas más aconsejables, el Delegado que suscribe al Ayuntamiento Pleno, propone adopte los continuados

Acuerdos,

Primero. - Adjudicar la realización de las obras de reparación de las piscinas municipales

i Reial Decret 2115/80 del 28 de Julio

El Tenient d'Alcalde d'Urbanisme, vista la necessitat de tenir un abocador permanent de terra, i suggereix la idoneïtat per a la seva instal·lació, en el "Sot de Goleres". El Tenient accepta la suggerència i manifesta que precisament la nova Ordenança ja prevé aquesta qüestió.

Es aprovat per unanimitat.

### Comissió d'Esports i Lleure

Amb l'exposició del següent dictamen:

Resultant que s'ha de procedir a la realització d'obres de reparació de les piscines municipals.

Havent resultat que els Serveis Tècnics han informat sobre la urgència de la realització de les mateixes.

Resultant que de conformitat amb la legislació vigent s'han sol·licitat tres pressupostos.

Havent resultat que el presentat per l'Empresa Construccions Lucio ofereix millors garanties i avantatges aconsellables, el Delegat que suscriu a l'Ajuntament Plè, proposa l'adopció dels continuats

Acords

Primero. - Adjudicar la realització de les obres de reparació de les piscines municipals



por la cantidad de quinientas quince mil cuatrocientas una pesetas, a la Empresa Construcciones Lucio, ratificando el acuerdo de la Comisión Municipal Permanente de fecha 3 del actual.

Segundo.- Proceder a la contratación directa con la Empresa Construcciones Lucio, sujeto a las condiciones que figuran en el presupuesto y proyectos presentados, y a las generales de aplicación y a las que figuran en el correspondiente contrato que se formalizará, facultando al Il. Sr. Alcalde de firmar cuantos documentos sean necesarios.

Exponiéndose sucintamente la necesidad de la realización de los obras por el Pouet, es aprobado por unanimidad.

Una vez expuestas, discutidas y votados los dictámenes de los asuntos incluidos en el Orden del día, la Comisión de Gobernación, propone para su aprobación una Moción sobre el cumplimiento de las disposiciones de Transferencia de competencias Diputación-Generalitat, la cual propuesta su urgencia y después de leída es denegada por "Ocho" votos a favor, "Siete" de P. i U., y "Uno" de U. C. D., y "Siete" en contra de U. de E.

per la quantitat de cinc-cents quinze mil quatre-cents una pessets, a l'Empresa Construccions Lucio, ratificant l'acord de la Comissió Municipal Permanent de data 3 de l'actual.

Segon.- Procedir a la contractació directa amb l'Empresa Construccions Lucio, subjecte a les condicions que figuren en el pressupost i projectes presentats, i a les generals d'aplicació i a les que figuren en el corresponent contracte que es formalitzarà, facultant a l'Il. Sr. Alcalde per la signació de tots els documents que facin falta.

Exposada sucintament la necessitat de la realització de les obres pel Pouet, és aprovat per unanimitat.

Una vegada exposats, discutits i votats els dictàmenys dels assumptes inclosos a l'Ordre del dia, la Comissió de Governació, proposa per llur aprovació una Moció sobre el compliment de les disposicions de Transferències de competències Diputació-Generalitat, la qual proposada d'urgència i després de llegida és denegada per "vuit" vots a favor, "Set" de P. i U., i "Un" d'U. C. D., i "Set" en contra d'U. d'E.

No obstant, el Tte. de Alcalde de Urbanis-  
mo manifiesta en nombre de C. i U., que no  
está de acuerdo con la Moción presentada, por  
cuanto las transferencias ya están realizadas,  
motivo por el cual no es urgente la moción que  
se presenta, y porque va en contra del propio  
espíritu de la Generalitat.

El Tte. de Alcalde de Hacienda manifiesta  
que la moción se ha elaborado de manera que  
no entra en contraposición de los Decretos de la  
Presidencia a pesar de los desacuerdos con los mis-  
mos, que las transferencias Diputación-Genera-  
lidad no están realizadas pues los decretos están  
paralizados a raíz de las conversaciones Presi-  
dente Pujol-Presidente Suárez, paralización  
que no habían conseguido las demás fuerzas  
políticas catalanas.

A continuación la Comisión de Gobernación  
somete a aprobación otra moción, solicitando  
la elaboración de una Ley de Régimen Local  
para la Comunidad Autónoma de Catalunya,  
la cual después de leída, es denegada sin urgen-  
cia, por "Ocho" votos a favor, "Siete" de C. i U.  
y "Uno" de U. C. D., y "Siete" en contra de U. de E.

El Tte. de Alcalde de Urbanismo en nombre  
de C. i U. indica los motivos por los que cree

No obstant, el Tinent d'Alcalde d'Urbanisme  
manifiesta en nom de C. i U., que no està  
d'acord amb la Moció presentada, ja que les  
transferències es troben realitzades,  
pel qual no és urgent, la moció que es pre-  
senta, i perquè va en contra del propi  
esperit de la Generalitat.

El Tinent d'Alcalde d'Hacienda manifiesta  
que la moció s'ha elaborat de manera que no  
entra en contraposició dels Decrets de la Presi-  
dència, encara que no estiguin d'acord amb  
els mateixos, que les transferències Diputació-Ge-  
neralitat no estan realitzades, doncs els decrets  
estàn paralitzats a raíz de les conversacions del  
President Pujol-President Suárez, parització que  
no havien aconseguit les altres forces políti-  
ques catalanes.

A continuació la Comissió de Governació  
somet a aprovació una altra moció, a fi  
de sol·licitar l'elaboració d'una Llei del Règim  
Local per la Comunitat Autònoma de Catalunya,  
la qual després de llegida és denegada sense  
urgència, per "Vuit" vots a favor, "Set" de C. i U., i  
"Un" de U. C. D., i "Set" en contra d'U. de E.

El Tinent d'Alcalde d'Urbanisme en nom de  
C. i U. indica els motius pels que creu que no





inoportuna la presentació de la moció, basados en el hecho de que debe ser el Parlament de Catalunya que elabore un proyecto de ley.

El T.E. de Alcaldes de Governació manifiesta, que sin querer entrar en un problema de competencia, lo cierto es que el tema es de urgencia, después de más de un año de la elección y constitución de los Ayuntamientos democráticos, añadiendo el T.E. de Alcaldes de Hacienda que la delegación de la presente moció denota un desconocimiento de la realidad política del país.

Entrando en el capítulo de Ruegos y Preguntas, el Concejal Don Francisco Llobet Estapé de U. de E., requiere de la Presidencia una explicación sobre la actuación de esta Presidencia en relación a los sucesos acaecidos en la Discoteca "SAUC". El Sr. Alcalde empieza a relatar los hechos, tal como en su opinión ocurrieron, a lo que el Concejal interpelante se opone aduciendo que la culpabilidad o no de los que intervinieron en los hechos es competencia de los Tribunales y no de este Consistorio.

La Presidencia da cuenta entonces de los Decretos de Alcaldía. El de cierre motivado por los hechos ocurridos y para evitar mayo-

es oportuna la presentació de la moció, basant-se en el fet de que hauria de ser el Parlament de Catalunya el que elabori un projecte de llei.

El Tinent d'Alcalde de Governació manifesta, que sense voler entrar en un problema de competència, el cert és que el tema és d'urgència, després de més d'un any de l'elecció i constitució dels Ajuntaments democràtics. El Tinent d'Alcalde d'Hacienda afegí que la delegació de la present moció denota un desconeciment de la realitat política del país.

Havent entrat en el capítol de Ptes i Preguntes, el Conseller En Francesc Llobet i Estapé d'U. d'E., demana de la Presidència una explicació sobre la manera d'actuar de la Presidència en relació als successos esdevinguts a la Discoteca "SAUC". El Sr. Alcalde comença a relatar els fets, tal i com en la seva opinió advingueren, al que el Conseller interpel·lant s'oposa aduint que tant si tenen culpa com no, els que van intervenir en els fets, és competència dels Tribunals i no d'aquest Consistori.

La Presidència aleshores informa dels Decrets d'Alcaldia. El de tancament motivat pels fets ocorreguts i per evitar majors

res, consecuencias. El de apertura porque creia que el peligro habia pasado, y no queria perjudicar al propietario.

El Concejil no está de acuerdo con esta explicación porque según él estuvo hablando con el Sr. Alcalde solo catorce horas antes del Decreto de apertura, y éste le aseguró que de momento la discoteca permanecería cerrada.

No habiendo más asuntos de que tratar se levantó la sesión a las veintidós horas, extendiéndose la presente acta, la cual después de leída y hallada conforme, se afirman y ratifican en todo su contenido firmando todos conmigo el Secretario Habilitado, de que certifico.

*[Handwritten signatures and stamps]*

*[Circular stamp: CASTELLAR DEL VALLES]*

consequències. El d'obertura perquè creia que el perill havia passat, i no volia perjudicar al propietari.

El Conseller no està d'acord amb aquesta explicació perquè segons ell va estar parlant amb el Sr. Batlle solament catorze hores abans del Decret d'obertura, i el Sr. Batlle assegurà que de moment la discoteca quedaria tancada.

No havent-hi més assumptes de que tractar s'alçà la sessió a les vint-i-dues hores, extenent-se la present acta, la qual après d'esser llegida i havent-la trobat conforme, s'afirmen i ratifiquen en tot el seu contingut signant tots amb mi, el Secretari Habilitat, de que certifico.

*[Handwritten signatures and stamps]*

*[Circular stamp: CASTELLAR DEL VALLES]*

